

SPRUCH DES TAGES

Wenn nur noch Gehorsam gefragt ist und nicht mehr Charakter, dann geht die Wahrheit und die Lüge kommt. Ödön von Horváth, österreichisch-ungarischer Schriftsteller

NAMENSTAGE

DONNERSTAG, 6. AUGUST: Gilbert

RADAR

DONNERSTAG, 6. AUGUST: B 53, Kröv; B 53, Pünderich; L 174, Oberhambach; L 145, Longuich; Trier-Mitte.

FREITAG, 7. AUGUST: B 51, Könen; B 49, Luxemburger Straße.

KONZERTE

VG SAARBURG Saarb. Stadthalle, Saarb. Serenade: Student Concert, 19.30 Uhr.

MUSEEN

**TRIER**  
**Museum Karl-Marx-Haus:** Ausstellung: Karl Marx. Leben - Werk - Wirkung bis zur Gegenwart (1818 - 1883), 10 - 18 Uhr. Infos: 0651/970680.  
**Museum am Dom:** Ausstellung: Der Trierer Dom im Wandel - Die Renovierungen des 20. Jahrhunderts, 9 - 17 Uhr. Infos: 0651/7105255.  
**Rheinisches Landesmuseum:** 10 - 17 Uhr. Sonderausstellung: 1636 - Ihre letzte Schlacht. Präsentation: Ein atzel eine muisse und Il Heener - Franz von Sickingen belagert Trier im Jahr 1522. Multimedia: Im Reich der Schatten - Leben und Lieben im römischen Trier, jew. 11.30 Uhr und 14.30 Uhr. Infos: 0651/97740.  
**Spielezeugmuseum:** 11 - 17 Uhr, Sonderausstellung: Fallers Häuser-Welten, Modellbahnzubehör versch. Hersteller für Eisenbahnen der Spurweite H0, zusammengestellt in ganzen Dorfküllissen.  
**Stadtbibliothek Trier am Weberbach:** Dauerausstellung: Hundert Highlights - Kostbare Handschriften und Drucke, Schatzkammer, 10 - 17 Uhr. Die dreibändige Maximiner Riesenbibel aus dem 16. Jhd. - Mönche der ehemaligen Benediktinerabtei Maximin haben die dreibändige, großformatige Bibel zwischen 1512 und 1525 geschrieben und illustriert. Infos: 0651/7181429.  
**Stadtmuseum Simeonstift:** Dauerausstellung zur Stadtgeschichte, Sonderausstellung: Aufgemöbelt. Historische Möbel aus der Sammlung, 10 - 17 Uhr. Infos: 0651/7181459.



LUCKYS TIPPS

**TRIER**  
**Familienzentrum Fidibus:** Eltern-Kind-Gruppe, 9 - 11.30 Uhr, Anmeldung/Infos: 0651/2060949.  
**Jugendzentrum Trier-Euren:** Kinderclub, 15 - 18 Uhr.  
**Kath. Familienbildungsstätte:** Konzentrationstraining für Grundschulkind, 15 Uhr, Infos/Anmeldung: 0651/74535.

**VG KONZ**  
**Konz:** Haus der Jugend, Computerschule für Kinder ab 8 Jahren, 16.30 - 18 Uhr, Veranstalter: Jugendnetzwerk Konz. Infos: 0651/940050.

Schnelle Hilfe

RETTUNGSDIENST: 112  
 FEUERWEHR: 112  
 POLIZEI: 110

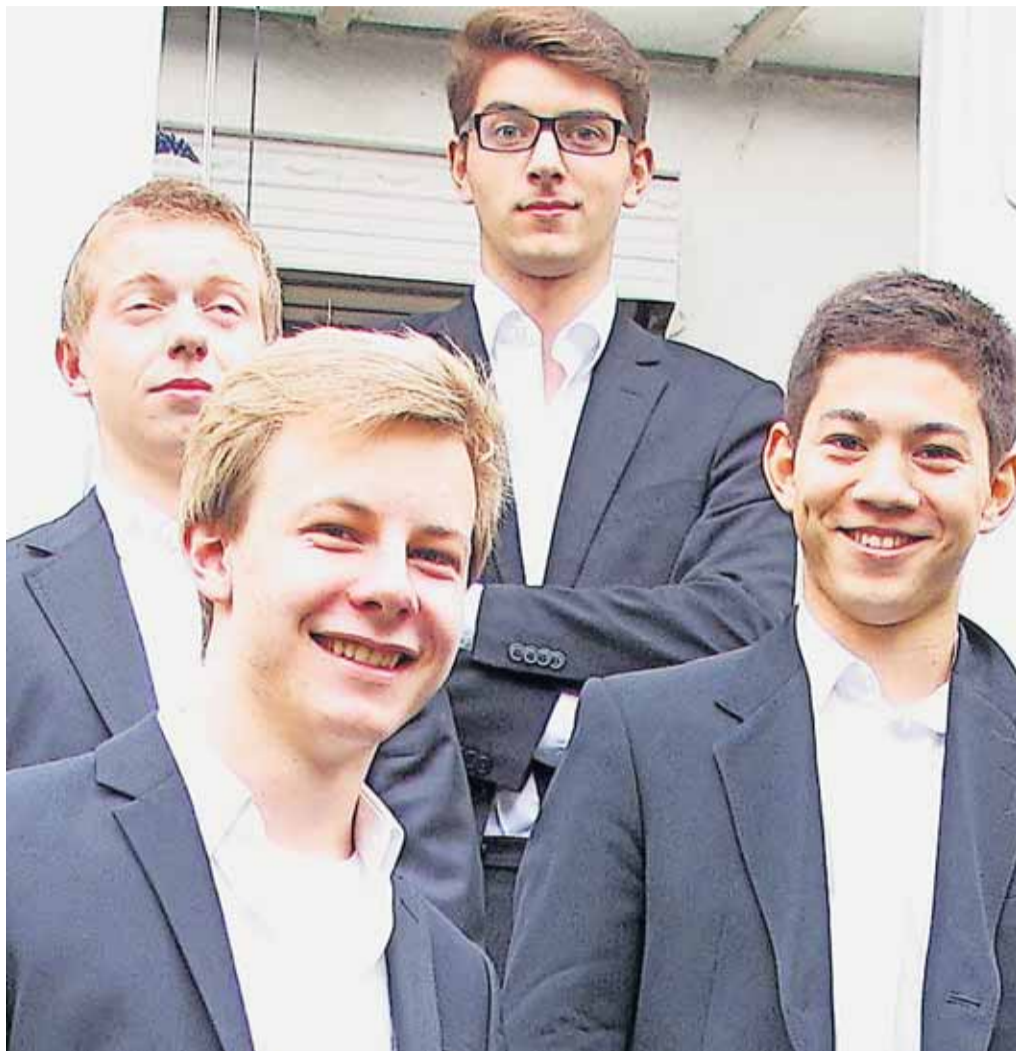
**APOTHEKEN TRIER**  
**Apotheke im Ratio:** Zurmaier Str. 160, 0651/4366366;  
**Apotheke Tarforst:** Augustinustr. 5, 0651/10478.

**APOTHEKEN KREIS**  
**Konz:** Stern-Apotheke, Bahnhofstr. 32, 06501/969800.  
**Föhren:** Meulenwald-Apotheke, Hauptstr. 16, 06502/4263.  
**Zerf:** Diana-Apotheke, Trierer Str. 18, 06587/888.  
**Beuren:** Beuren-Apotheke, Hauptstr. 68, 06586/1223.

**APOTHEKEN-NOTDIENST**  
**Nächstliegende dienstbereite Apotheke:** 01805/258825+PLZ.

**AUGENÄRZTL. BEREITSCHAFTS-DIENST**  
**Trier:** Heute bis 7 Uhr - und ab 19 Uhr: 0651/2082244, Krankenhaus der Barmherzigen Brüder.

**ÄRZTL. BEREITSCHAFTSDIENSTEN-TRALEN (BDZ)**  
**BDZ Bitburg:** Heute bis 7 Uhr, 116117, Marienhaus Klinikum.  
**BDZ Birkenfeld:** Heute bis 7 Uhr, 116117.  
**BDZ Saarburg:** Heute bis 7 Uhr, 116117, Kreiskrankenhaus.



TIPP KONZERT

**Trier.** Spontan, vibrierend, klingend: Wollte man die drei Bands des „Jazz im Brunnenhof“-Regionalabends auf je ein Adjektiv zusammenfassen, käme vermutlich solch eine Zusammenstellung heraus. Der alljährliche Höhepunkt der Reihe „Jazz im Brunnenhof“ startet heute um 20 Uhr. Mit der Trier-Luxemburger Combo ad hoc (unten rechts) beginnt der Abend. Ein explosiver Mix aus Swing, West Coast und Latin, Nummern von Gerry Mulligan, Sammy Nes-

tico und Pharo Sanders, die laut Aussage der Band „viel zu selten gehört“ werden. Experimentell geht es mit Bob Bee (oben rechts) weiter. Ihr auf den ersten Blick bekanntes Repertoire aus alten Klassikern und Stücken von Stevie Wonder, Ray Charles oder den Beatles bietet überraschende Interpretationen und Improvisationen. Im Nakayama-Gläser Quartett finden sich vier Nachwuchsmusiker zusammen. Karten: siehe Info. FOTOS: VERANSTALTER



**Konz:** Zappzerapp, Sing- und Spielkreis für Eltern mit Kindern bis 3 Jahren, 10 - 11 Uhr, Infos: 06501/609868.

**VG RUWER**  
**Hotel-Restaurant Karlsmühle:** Tanztee, 15 Uhr, Mertesdorf: Hotel-Restaurant Karlsmühle, Infos: 0651/5123.

**Club Aktiv, Pflützenstr. 7:** Offener Treff für Menschen mit psychischer Erkrankung, 19.30 Uhr, Räume der Tagespflege, Olewiger Str. 110.

**DJK/MJC Trier:** Badminton Hobby/Mixed, Gruppe 2, 20.30 - 22 Uhr, Balthasar-Neumann-Halle, Volleyball, 20 - 22 Uhr, AVG-Halle, Infos: 0651/9784813.

**Demenzzentrum Region Trier:** Betreuungsgruppe Vergissmeinnicht, 14.30 - 17 Uhr, Infos/Anmeldung: 0651/4604747.

**Ev. Kirchengemeinde Trier:** Gemeindefest, 14.30 Uhr, Café Basilika, Infos: 0651/99491200. Krabbelgruppe, 10 - 12 Uhr, Infos: 0651/9946757; Morgenlob, 11 Uhr, Dietrich-Bonhoeffer-Haus. Ein Morgen von und für Frauen. Infos: Pfarre i. R. Herfel, 0651/1707488.

**FSV Trier-Tarforst:** Kindersport: Eltern-Kind-Turnen, 16 - 17.15 Uhr, Grundschule Keune Neu-Kürenz, Sporthalle, für Kinder von 2 bis 4 Jahren. Paartanz, 20.15 Uhr, Sportzentrum Tarforst. Infos: 0651/15176, 0651/96796365.

**Gesangverein Trier-Pallien 1876:** Probe, 20 Uhr, Pfarrsaal. Infos: 0651/88504.  
**Gesundheitsinitiative Springmaus:** Yoga, 20 Uhr, Infos: 0651/5616600.

**Gesundheitspark:** Weight-Walking, 18 - 19 Uhr, Moselstadion. Infos/Anmeldung: 0651/4629864.  
**Karate-Do und Selbstverteidigung:** Nelson Mandela Realschule plus Trier (Standort Speestraße 12b): 16 - 17 Uhr und 17 - 18 Uhr. Infos: 0651/9120848; Diederhofener Str. 1, Tel. 0651/99849563; Max-Planck-Str. 23, Tel. 0651/99171840.

**Stadtbibliothek im Palais Walderdorff:** 12 - 19 Uhr. Infos: 0651/7182421.  
**VdK-Kreisgeschäftsstelle Trier-Saarburg:** Sprechzeiten: 9 - 12 Uhr, Herzogenbuscher Straße, Infos: 0651/99939760, Veranstalter: VdK-Kreisverband Trier-Saarburg.

SENIOREN

**TRIER**  
**Seniorenbüro:** 9 - 16 Uhr. Kino für die reifere Generation, 14 Uhr, CinemaxX Trier. Kinofilm, Komödie: Ein Schotte macht noch keinen Sommer, Beginn: 14.45 Uhr, Einlass ist um 14 Uhr bei Kaffee und Kuchen. Technikberatung, 10 - 12 Uhr, Herr Flauger berät über Haushaltstechnik, Handy, Fernsehtechnik usw.; Anmeldung erforderlich mit Beratungswunsch und Beratungsthema unter 0651/75566.

**Verein für Herzsport und Bewegungstherapie/Gesundheitspark:** Wirbelsäulengymnastik, 20 - 21 Uhr, Ökumenisches Verbundkrankenhaus. Infos: 0651/4629864.

VERSCHIEDENES

**TRIER**  
**Familienzentrum FaZIT:** Offenes Café, 16 - 18 Uhr, Treffpunkt für Eltern. Infos: 0651/9916358.  
**Klinikum Mutterhaus der Borromäerinnen:** Telefonsprechstunde von Titus Kaldenbach zum Thema Hör- und Kommunikationsstörungen, 14.30 - 15.30 Uhr, Tel. 0651/94783080.

**Pfarrsaal St. Martin:** Informationsveranstaltung über die mögliche Unterbringung von Asylbewerbern, 20 Uhr.  
**Ökumenisches Verbundkrankenhaus:** Schwangerschafts-Infoabend für werdende Eltern, 19.30 Uhr, Seminarraum 1, Teilnahme kostenlos. Infos: 0651/2092227.

KINO

**TRIER**  
**Broadway** 0651/141122: „About a Girl“ (ab 12) 14.30 - 17 - 19.45 Uhr. - „Ooops! Die Arche ist weg...“ 14.30 Uhr. - „Minions“ 14.30 - 16.30 - 19.30 - 21.30 Uhr. - „Margos Spuren“ (ab 6) 14.30 - 16.45 - 19.15 Uhr. - „Mission: Impossible - Rogue Nation“ (ab 12) 14.30 - 17 - 20 Uhr. - „Learning to Drive - Fahrstunden fürs Leben“ 17.15 - 19.30 Uhr. - „It Follows“ (ab 12) 21.30 Uhr. - „Becks letzter Sommer“ (ab 12) 21.30 Uhr.  
**CinemaxX Trier:** „Ooops! Die Arche ist weg...“ 14 Uhr. - „Minions 3D“ 14 - 19.30 Uhr. - „Margos Spuren“ (ab 6) 14.15 - 17 Uhr. - „Mission: Impossible - Rogue Nation“ (ab 12) 14.25 - 17 - 20 - 23 Uhr. - „Pixels“ (ab 6) 14.30 Uhr. - „Ein Schotte macht noch keinen Sommer“ (ab 6) 14.45 Uhr. - „Minions“ 14.45 - 17.15 Uhr. - „Kartoffelsalat“ (ab 12) 16.10 Uhr. - „Unknown User“ (ab 12) 16.30 - 19 - 23.20 Uhr. - „Magic Mike XXL“ (ab 12) 17.30 - 20.20 - 23.05 Uhr. - „Pixels 3D“ (ab 6) 17.50 - 20.20 Uhr. - „Ted 2“ (ab 12) 18.05 Uhr. - „Ant-Man 3D“ (ab 12) 19.35 - 22.30 Uhr. - „Terminator: Genisys“ (ab 12) 20.45 Uhr. - „Jurassic World 3D“ (ab 12) 21 Uhr. - „Terminator: Genisys 3D“ (ab 12) 22 Uhr.

**VG SCHWEICH**  
**Reha Plus Sport:** Föhren: PhysioPoint David Pelzer: Diabetes-Gruppe, 18 - 18.45 Uhr; Lungen-Fit-Gruppe, 18 Uhr; Wirbelsäulengymnastik, 17 Uhr für Anfänger, 19 Uhr für Fortgeschrittene, Infos: 06502/9399913.

PARTEIEN

**VG KONZ**  
**Senioren-Union CDU Konz:** Treffen, 18 Uhr, Konz: Restaurant Ratskeller. Infos: H. Woythal, 06501/4801.

VEREINE & VERBÄNDE

**TRIER**  
**Betreuungsverein im Diakonischen Werk des Ev. Kirchenkreises Trier:** Kostenlose Sprechstunde: Betreuungsvereine beraten, 10 - 12 Uhr, Amtsgericht. Angebot für neu bestellte ehrenamtliche Betreuer und Familienangehörige als rechtliche Betreuer.

forst: Gerätturnen für Mädchen/Jungen, 17.30 - 19 Uhr; Basketball U14m, 16 - 17.30 Uhr. Treffpunkt Weidengraben: Gesundheitssport Gruppe 1, 9 - 10, Gruppe 2, 10 - 11 Uhr. Wilhelm-Hubert-Cüppers-Schule: Leichtathletik für Mädchen/Jungen ab 8 Jahren, 16.30 - 17.30 Uhr. Infos: 0651/16588.

**Turngesellschaft 1880 Trier:** Wolfsberghalle: 16.30 - 18.30 Uhr Kunstturnen Mädchen. Halle Grundschule Heiligkreuz: 19.30 - 21 Uhr Gymnastik Frauen. Infos: 0651/43379.

**Turnverein Ruwer 1894:** Nordic Walking, 17.30 - 19 Uhr, Sportplatz Ruwer, Infos: 0651/54117.

**VG TRIER-LAND**  
**Kylltalwandlerer Kordel:** IVV-Wanderungen: 8./9. August in Konz-Krettnach, in Langscheid-Oberwesel und in Schmelz/Saar; 9. August in Bigonville/Lux., Infos: 0651/69151.

**VG KONZ**  
**Saar-Mosel-Wanderer Konz:** IVV-Wanderungen: 8./9. August in Konz-Krettnach, Start: 7 - 13 Uhr (5, 10 und 20 km), 7 - 11 Uhr (30 km); 8./9. August in Schmelz/Saar, Start: 7 - 14 Uhr (5, 10 und 15 km); 9. August Familienwanderung um den Stausee in Echternach/Lux., 14 Uhr Rewe-Center Konz wegen Fahrgemeinschaften. Infos: A. Grölinger, 06501/922628.

**Wanderfreunde Konz:** IVV-Wanderungen: 8./9. August in Konz-Krettnach, Start und Ziel: Bürgerhaus, Startzeiten an beiden Tagen: 7 - 13 Uhr (6, 11, 14, 21, 26 und 33 km). Infos: 0651/83275.

FREIZEIT

**TRIER**  
**Das Bad an den Kaiserthermen:** Hallenbad: 6 - 22 Uhr. Saunagarten: 10 - 22 Uhr. Infos: 0651/7172350.

**Freibad Trier-Nord:** 6 - 19.30 Uhr. Infos: 0651/25145.

**Freibad Trier-Süd:** 10 - 20 Uhr. Infos: 0651/1456875.

**VG TRIER-LAND**  
**Kordel:** Kylltalbad, 10 - 19.30 Uhr, Infos: 06505/1308.

**VG SCHWEICH**  
**Schweich:** Freibad, 8 - 19 Uhr.

**Leiwon:** Panoramabad, 8 - 19 Uhr. Infos: 06507/3009.

**Riol:** Triolago Riol, 10 - 19 Uhr. Infos: 0651/9952776.

**VG RUWER**  
**Mertesdorf:** Freibad Ruwertal, 6 - 19 Uhr, Infos: 0651/52336.

SERVICEADRESSEN

**TRIER**  
**Kinder- und Jugendtelefon, Nummer gegen Kummer:** Beratungszeiten: 14 - 20 Uhr, Tel. 116111 oder 0800/1110333.  
**Krebsgesellschaft Rheinland Pfalz:** Krebsberatung, 9 - 13 Uhr. Infos: 0651/40551.  
**Lebenshilfe Trier:** Betreuung und Beratung für Menschen mit Behinderung, 8 - 13 Uhr und 13.30 - 16 Uhr, Infos: 0651/46397220.

**Notruf für vergewaltigte und von sexueller Gewalt bedrohte Frauen und Mädchen:** Beratung, 18 - 20 Uhr, Tel. 0651/2006588.

**Pflegestützpunkte Trier:** Kostenlose Beratung für alte, kranke, behinderte und pflegebedürftige Menschen und ihrer Angehörigen, Engelstr. 11 a, Tel. 0651/96637860; Kochstr. 2, Tel. 0651/9120848; Diederhofener Str. 1, Tel. 0651/99849563; Max-Planck-Str. 23, Tel. 0651/99171840.

**Stadtbibliothek im Palais Walderdorff:** 12 - 19 Uhr. Infos: 0651/7182421.  
**VdK-Kreisgeschäftsstelle Trier-Saarburg:** Sprechzeiten: 9 - 12 Uhr, Herzogenbuscher Straße, Infos: 0651/99939760, Veranstalter: VdK-Kreisverband Trier-Saarburg.

Info

Karten zu vielen Veranstaltungen auf dieser Seite gibt es unter der **TV-Tickethotline 0651/7199-996**, im TV-Servicecenter Trier oder im Internet: [www.ticket.volksfreund.de](http://www.ticket.volksfreund.de)

Wenn Sie uns Ankündigungen zusenden, berücksichtigen Sie bitte: Texte für Ankündigungen auf der Service-Seite müssen mindestens drei Werktage vor dem Veranstaltungstag vorliegen. Fotos benötigen eine Auflösung von mindestens 1700 Pixel in der Breite.

**Telefon** 0651/71 99-987  
**Fax** 0651/71 99-978  
**E-Mail** [service@volksfreund.de](mailto:service@volksfreund.de)  
**WWW** [ticket.volksfreund.de](http://ticket.volksfreund.de)

**PRODUKTION DIESER SEITE:**  
 TANJA LOGEMANN